

DK-Odder: engineering services

OJ S 91/2012 12/05/2012

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Odder Spildevand A/S

Postal address: Rude Havvej 9

Town: Odder

Postal code: 8300

Country: Denmark

For the attention of: Michael Lind-Frandsen

E-mail: mlf@ospv.dk

Telephone: +45 87812820

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.odderspildevand.dk>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Bascon A/S

Postal address: Åboulevarden 21

Town: Aarhus C

Postal code: 8000

Country: Denmark

For the attention of: Thomas Rolskov Christiansen

E-mail: trc@bascon.dk

Telephone: +45 52196095

Fax: +45 87314401

Internet address: <http://www.bascon.dk>

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Separatkloakering af Hundslund m.fl. - Teknisk Rådgivning.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 12: Architectural services; engineering services and integrated engineering services; urban planning and landscape engineering services; related scientific and technical consulting services; technical testing and analysis services

Main site or place of performance: Odder Kommune.

DANMARK.

NUTS code DK042 Østjylland

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

Framework agreement with a single operator

Duration of the framework agreement

Duration in years: 5

In the case of framework agreements, provide justification for any duration exceeding 4 years:

Der er overordnet set tale om et sammenhængende projekt, som har en investeringsplan, der løber fra 2012-2016.

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Rammeaftale vedrørende rådgivning i forbindelse med separat kloakering af Hundslund, Ørting og Gylling med tilhørende transportanlæg til Odder Renseanlæg og nedlæggelse af renseanlæggene i Hundslund og Gylling. Aftalen vedrører indledende planlægning, herunder overvejelser om LAR-løsninger, myndighedsbehandling, udarbejdelse af hovedprojekt og udbudsmateriale samt byggeledelse og tilsyn i forbindelse med arbejdernes udførelse. Rådgiveren skal være villig til at indgå i et tæt samarbejde med klienten med henblik på at videndele med klientens medarbejdere.

II.1.6. CPV code(s)

71300000 Engineering services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Estimated value excluding VAT: 5 000 000,00 DKK

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

De nærmere vilkår for sikkerhedsstillelse vil fremgå af udbudsmaterialet.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Krav vil fremgå af udbudsmaterialet.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Dersom et konsortium eller en gruppe af økonomiske aktører får tildelt kontrakten, skal hvert medlem af konsortiet eller gruppen af økonomiske aktører afgive en skriftlig erklæring om solidarisk ansvar/hæftelse for kontrakten. Konsortiet/gruppen skal udpege en befuldmægtiget, med hvem alle aftaler kan træffes.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1) Navn, adresse og selskabsform. Oplysning om virksomhedens kontaktperson, herunder telefonnummer og e-mailadresse. For selskaber med personlig hæftelse skal ejerforhold samt eventuelle begrænsninger i virksomhedens hæftelse tillige oplyses.

2) Tro- og loveerklæring i henhold til bekendtgørelse nr. 336 af 13.5.1997

3) Tro- og loveerklæring om, at virksomheden ikke befinder sig i en af de i direktiv nr. 2004/18 /EF (Udbudsdirektivet), artikel 45, anførte situationer. For den vindende tilbudsgiver vil der blive stillet krav om aflevering af serviceattest fra Erhvervs- og Selskabsstyrelsen eller, for virksomheder ikke hjemmørende i Danmark, tilsvarende dokumentation.

4) Bevis for relevant erhvervsforsikring, inkl. personskade og tingskadeforsikring.

Såfremt ansøgeren er en gruppe af økonomiske aktører, skal ovennævnte oplysninger gives for samtlige virksomheder i gruppen.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Oplysning om virksomhedens økonomiske nøgletal for de seneste 3 afsluttede regnskabsår omfattende omsætning, resultat, egenkapital, samlede aktiver og soliditetsgrad.

Såfremt ansøgeren er en gruppe af økonomiske aktører, skal ovennævnte oplysninger gives for samtlige virksomheder i gruppen.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Ansøgerens erfaringer fra tilsvarende eller lignende opgaver i form af maksimalt 20 referencer fra opgaver udført inden for de seneste 5 år omhandlende: overordnet afløbsplanlægning, myndighedsbehandling samt projektering, udbud og tilsyn med kloakarbejder.

Referencerne bør indeholde en kort beskrivelse af opgaven samt oplysninger om ydelsesperiode, kundens navn, opgavens lokalisering og størrelse.

Såfremt ansøgeren er en gruppe af økonomiske aktører, skal ovennævnte oplysninger gives

for samtlige virksomheder i gruppen.

Hvis ansøger baserer sig på andre enheders formåen (f.eks. underrådgivere) skal ansøger godtgøre, at ansøger fuldt ud kan råde over de ressourcer, der er nødvendige for kontraktens udførelse. Dette kan f.eks. ske ved erklæring fra disse enheder om at stille ressourcer til rådighed.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged minimum number 5: and Maximum number 7

Objective criteria for choosing the limited number of candidates: Blandt de egnede og kvalificerede ansøgere vil Odder Spildevand A/S udvælge de 5-7 virksomheder, der i lyset af den udbudte opgave og ønsket om optimal konkurrence har den bedste tekniske kapacitet.

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

18.6.2012 - 12:00

IV.3.5.

Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Prækvalifikationsmaterialet skal afleveres i 2 papireksemplarer og én samlet PDF-udgave på CD-ROM eller USB-stick.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Kampmannsgade 1

Town: København V

Postal code: 1780

Country: Denmark

Telephone: +45 33007700

Fax: +45 33307799

Internet address: <http://www.klfu.dk>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Klager over prækvalifikationen skal indgives inden 30 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiver har sendt underretning til ansøger. Klager over udbuddet skal indgives inden 6 måneder efter, at ordregiver har offentliggjort en bekendtgørelse i den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiver har indgået kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort. Senest samtidig med, at en klage indgives til Klagenævnet for Udbud, skal klageren skriftligt underrette ordregiveren om, at klagen indgives til Klagenævnet for Udbud og om, hvorvidt klagen er indgivet i stand still-perioden. I tilfælde, hvor klagen ikke er indgivet i stand still-perioden, skal klageren tillige angive, hvorvidt der begæres opsættende virkning af klagen. Klagen skal vedlægges et klagegebyr på 10 000 DKK.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsensvej 35

Town: Valby

Postal code: 2500
Country: Denmark
Telephone: +45 41715000

VI.5. Date of dispatch of this notice
9.5.2012